

# DÉLMAGYARORSZÁG

AZ MSZMP SZEGED VÁROSI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

## Lázár György Dániában Megkezdődtek a tárgyalások

Lázár György, a Minisztertanács elnöke Anker Jörgensen dán kormányfő meghívására kedden kétnapos hivatalos látogatásra Koppenhágába érkezett. Lázár György kíséretében van dr. Hetényi István pénzügyminiszter, Török István külkereskedelmi államtitkár, Bajnok Zsolt államtitkár, a Minisztertanács Tájékoztatói Hivatalának elnöke, Szarka Károly külügyminiszter-helyettes és dr. Nagy Lajos, a Magyar Népköztársaság dániai nagykövete, aki Koppenhágában csatlakozott a magyar delegációhoz.

Koppenhága Kastrup repülőterén Lázár Györgyöt és kíséretét Anker Jörgensen és a dán kormány több más képviselője köszöntötte. Ott voltak a repülőterén a koppenhágai magyar kolónia tagjai is.

A fogadtatás után a vendégek gépkocsikon a Hotel Royalba, Lázár György koppenhágai szálláshelyére hajtottak.

Lázár Györgyöt és kíséretét kedden délelőtt a Christiansborg palotában fogadta Knud Børge Andersen, a dán parlament, a Folketing elnöke. A fogadáson részt vett a Folketingben képviselt politikai pártok számos küldötte.

Knud Børge Andersen a magyar országgyűlésnek és a dán parlamentnek az eltelt évtizedben kialakult jó kapcsolataira emlékeztetve, meggyőződését fejezte ki, hogy Lázár György rövid daniái látogatása alkalmával a két ország gazdasági és politikai kapcsolatait érintő, gyümölcsöző tárgyalásokra kerül majd sor, s azok fontos állomás jelentenek a két ország jó kapcsolatainak történetében. Andersen rámutatott arra is, hogy Dániában érdeklődéssel követik nyomán a Magyar Népköztársaság parlamentjének életét, Magyarország gazdasági tevékenységét. Utalt arra is, hogy Magyarország és Dánia között sok egyező, bár számos eltérő vélemény is van, ami természetes dolog: a párbeszéd alapja.

Lázár György köszönetet mondott a szívélyes fogadtatásért. A két ország kapcsolatairól szólva emlékeztetett arra, hogy Anker Jörgensen miniszterelnökkel három évvel ezelőtt Budapesten már folytatott hasznos megbeszéléseket a kétoldalú kapcsolatokról és nemzetközi kérdésekről — azokról, amelyekben egyetértettek, s azokról is, amelyekben a vélemények eltérőek voltak —, de a múltbeli tapasztalatok azt sugallják — folytatta —, hogy a véleményeltérések nem fogják megrontani a két ország között fennálló jó kapcsolatokat.

Ezután a Folketing elnöke és Lázár György kötetlen beszélgetést folytatott. Knud Børge Andersen érdeklődött a magyar gazdaságirányítás módszereiről. Rövid tájékoztatójában Lázár György megemlítette, hogy Magyarországon minden jó tapasztalatot bárholna szívesen fogad. Később a dán parlament elnöke végigkalkulálta a minisztertanács elnökét a patinás épületben, a dán politika nagyjainak galériáján, majd szívélyes búcsút vett vendégétől.

Kedden délután Anker Jörgensen miniszterelnök ebédet adott Lázár György tisz-

teletére. A kora délutáni órákban a Christiansborg-palota tölgytermében Lázár György és kísérete megkezdte hivatalos tárgyalásait a dán vendéglátókkal. Dán részről a tárgyalásokon részt vett Anker Jörgensen, Pieter Wiese, a miniszterelnöki hivatal ügyeinek állandó államtitkára, Henning Gottlieb miniszterelnökségi államtitkár, A. Udenrigrad és Peter Dyvid külügyi államtitkárok, Henrik Holger Hart-Hausen, Dánia magyarországi nagykövete, valamint a külügyminisztérium kereskedelemmel, gazdasági, illetve politikai kérdésekkel foglalkozó számos magas rangú munkatársa.

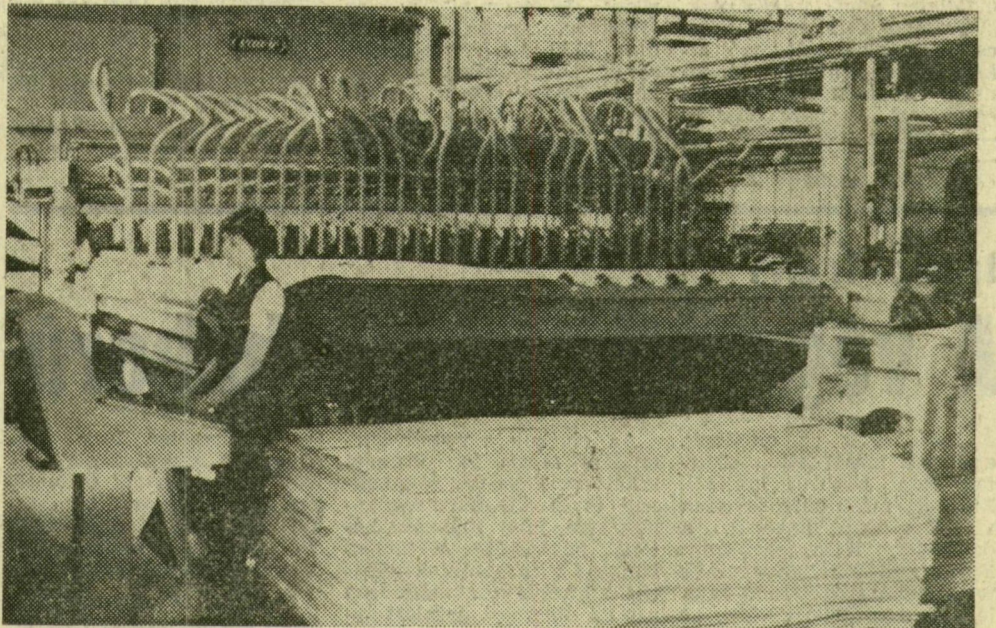
A két miniszterelnök közötti délutáni tanácskozás csaknem két órája alatt áttekintette a bilaterális kapcsolatokat, közöttünk hazánk és Dánia politikai és gazdasági kapcsolatainak széles körét. Számos nemzetközi kérdés is szóba került. Dán részről vázolták országuk gazdasági helyzetét, beleértve a kis északi állam nyersanyag- és olajgondjait.

Magyar részről hangsúlyozták, hogy a két ország kapcsolatai jók, azokat nem terhelik megoldatlan problémák. Hasznosnak ítélték a kétoldalú kapcsolatokat továbbfejlesztését szolgáló párbeszédet. A magyar-dán kereskedelemről szólva Lázár György rámutatott arra, hogy annak fejlődése elmarad a politikai kapcsolatok szilárdulása terén elért eredményektől.

Jörgensen miniszterelnök este díszacsorán látta vendégül Lázár Györgyöt és kíséretét.

## Földgáz helyett jó a fahulladék

Energiaprogram a DEFAG-nál



Somogyi Károlyné felvétele

Nemcsak az energiagazdálkodás, hanem a termelés is új berendezésekkel gyarapodik. Képünkön: a lemezüzem új furnér hengszárító gépe. A finn automata 70 százalékkal termel többet, mint elődje, amely 30 évet szolgált az üzemben

A fafüst állítólag kevésbé veszélyes a szervezetre, mint a szénfüst. Mindazonáltal a fafüst is fekete és gomolyog: kevésbé mérgező anyagokkal ugyan, de a levegőt is szennyezi. A Dél-alföldi Erdő- és Fafeldolgozó Gazdaságtól is többször érdeklődtek már a különböző hatóságok — mégis szándékoznak a város levegőjét szennyezni.

Megoldást találni persze nem is volt olyan könnyű. Tudták a DEFAG vezetői is, hogy nincs minden rendben füst körül. Sőt, ők többet is tudtak. A régi, kis teljesítményű kazán, melyben fahulladékokat égettek, egyre rosszabb műszaki állapotba került. Ráadásul nem tudták benne elégetni az összes hulladékot. A tanács jelölt ki a várostól távolabb tárolóhelyeket, ahová tetemes költséggel kellett a különben éghető mellékterméket kiszállítani. S ezt a területet is szennyezte az ott tárolt hulladék. A DEFAG lemezüzemének energiaszükségletét viszont kénytelenek voltak gázfűtésű kazánal fedezni.

A lemezüzem energiarendszerének felújítása nem olcsó dolog. A már kidolgozott racionálási program 33-34 millió forintba kerül. Ennyit a DEFAG sem vehet ki bármikor a mellényzsebéből. Az energiagazdálkodás ésszerűsítésére a közelmúltban pályázatot nyújtottak be. Hasznosítják a hulladékokat: mentesülnek a szállítás költségétől, nem kell fizetni a tárolóhely bérleti díját. Több

gőzenergiát nyernek, s az új berendezés a környezetvédelem szempontjainak is megfelelő. Pályázatukat elfogadták: ezzel eleve megkapják a kivitelezési költség mintegy negyedét. A többire pedig kedvező feltételek mellett ad hitelt a bank.

Felhasználják a régi kazánépületet. Maguk fejlesztették ki a kazánt, a legmodernebb dán tüzelőberendezéssel építik egybe. Az eredmény: évente 8-10 ezer tonna hulladékot hasznosítanak, és megtakarítanak 6-700 ezer forint értékű földgázt.

Az energiateljesítmények egyszerűsítése része a DEFAG egészét érintő nagy rekon-

strukciónak. Vida László termelési osztályvezető tájékoztatása szerint az enyvezett lemezt gyártó üzemszűz bővítése után mintegy 18 tonna/óra gőzenergiára lesz szükség. Jelenleg mintegy 13 tonna/óra használnak, ebből azonban csak mintegy ötöde származik a fahulladék elégetéséből. Ha befejeződik az átalakítás, a gázkazánok tartályban maradnak: az üzem összes gőzenergia-igényét fedezi a helyben keletkező hulladék.

A tervezést a kivitelezést az Energiagazdálkodási Intézet szakemberei végzik. A szerződés szerint jövőre kezdődik az átépítés és 1983 végére üzembe állítják az új energiarendszert.

## Tudományos ülésszak a közelmúlt hazai történelméről

Válság és megújulás. Gazdaság, társadalom és politika Magyarországon. A Magyar Szocialista Munkáspárt 25 éve — ezzel a címmel kezdődött háromnapos tudományos ülésszak kedden a Magyar Tudományos Akadémia kongresszusi termében. A tanácskozáson — amelyet a Magyar Történelmi Társulat és az MTA Történettudományi Intézete szervezett — az elmúlt negyedszázad hazai történelmét, a fejlődés összefüggéseit vizsgálják a résztvevők, számot adva egyszersmind jelenkor kutatásunk helyzetéről, feladatairól is.

Az ülésszakot Pach Zsigmond Pál akadémikus, az MTA alelnöke, a Történettudományi Intézet igazgatója nyitotta meg. Utalt arra, hogy hazánk felszabadulásával megkezdődött sorsfordító történelmi folyamat negyedszázada súlyos válságba jutott. A tanácskozás a mély társadalmi-politikai, valamint tudati és morális válság leküzdésének, a szocialista megújulás magyarországi tapasztalatainak történelmi áttekintésére vállalkozik. A munkájába a történészek mellett, a többi társadalomtudományok képviselői is bekapcsolódtak, hogy minél sokoldalúbban közelítsék meg a korszak jelenségeit, folyamatait.

A konferencia első napján a gazdaság témakörével fog-

lalkozó előadások hangzottak el. Nyers Rézső, az MTA Közgazdaságtudományi Intézetének Tudományos Tanácsadója gazdaságfejlesztésünk útját elemezte a gazdaság és a politika összefüggésrendszerére világított rá. Pető Iván, az Új Magyar Közpon-ti Levéltár tudományos főmunkatársa ellentmondásos kiütterés: a II. ötéves terv koncepciója címmel tartott előadást. Berend T. Iván akadémikus, a Magyar Történelmi Társulat elnöke a hazai gazdaságpolitika változásairól és folytonosságairól szövelt az elmúlt évtizedek fejlődésének tükrében.

Romány Pál, az MSZMP Bács-Kiskun megyei bizottságának első titkára az agrárpolitika megújulásának tényezőit, tapasztalatait vette számba. Antal László, a Pénzügyi Kutatóintézet igazgatója A gazdaságirányítás rendszerének történeti útja címmel tartott előadást.

A tudományos ülésszak első napján Pach Zsigmond Pál, illetve Lakos Sándor, az MSZMP KB Társadalomtudományi Intézetének tudományos igazgatója elnökölt. Szerdán az elmúlt negyedszázad társadalmi folyamatainak elemzésével folytatja munkáját a tanácskozás.

### Szaljut-6

## Négy éve kering

A Jóreménység-foka fölött „ünnepelte” felbocsátásának 4. évfordulóját a Szaljut-6 űrállomás.

Az űrhajózás két évtizedes történetének legsikeresebb űrállomása változatlanul teljesíti feladatát, igaz, jelenleg már nincsenek rajta utasok. Az automatikus berendezések azonban változatlanul továbbítják a megadott időpontokban az észlelési adatokat a földi irányítóközpontba, és a Szaljuttal folytatódnak a kísérletek is. Mint emlékeztet, az űrállomás most a hatalmas Kozmosz-űrhajóval összekapcsolva kering a Föld körül: a két objektum

együttes tömege 34 tonna, és a kísérlet elsősorban a jövő űrállomásai működési rendszereinek kipróbálására szolgál. A mesterséges hold hajó-núvei segítségével már többször is módosították az űrkomp lexum pályáját, hogy megfelelő földfelszín feletti magasságban tartásuk és tanulmányozzák a nagy tömegű objektum irányításával kapcsolatos feladatokat.

Május óta utas nélkül kering a Szaljut, és közben a Szovjet tudósok már a legújabb típusú űrállomások megépítésén dolgoznak.

## Lendületesen nőtt az iparcikkek forgalma

Gyorsjelentés a kiskereskedelmi értékesítésről

A számítottnál nagyobb forgalmat bonyolított le a kiskereskedelem — állapította meg a Belkereskedelmi Minisztériumnak az év első nyolc hónapjának eredményeiről készített gyorsjelentése. A statisztikai adatokból kitűnik, hogy az év elejétől augusztus végéig a forgalom értéke, folyó áron számítva 8,7 százalékkal magasabbak voltak az augusztusi szabadpiaci árak zöldségfélékből 2,9, gyümölcsből 13,7 százalékkal magasabbak voltak az egy évvel ezelőttnél, de a burgonyát 4 százalékkal olcsóbban kínálták.

A ruházati kiskereskedelem élénk forgalmat bonyolított le augusztusban, amihez hozzájárult a nyári vásár is. A lakosság ezt a lehetőséget jobban kihasználta, mint tavaly: 27,3 százalékkal több terméket vásárolt, mint az előző évi vásáron. Javult a vegyes iparcikkek kínálata is.

nálát élő halból, de még mindig nem eléggé.

A befőzési idényben is kielégítették a keresletet cukorból, sóból, ecetből, általában tartósítószerrel is, bár néhol a savanyúság tartósítószeréből nem volt eleget. Az állami és a szövetkezeti kiskereskedelem augusztusban zöldségből és gyümölcsfélékből 6,6 százalékkal többet értékesített, mint a múlt év azonos időszakában. A budapesti szabadpiacokra zöldségfélékből mintegy 22 százalékkal hoztak fel többet, mint egy évvel ezelőtt. Az augusztusi szabadpiaci árak zöldségfélékből 2,9, gyümölcsből 13,7 százalékkal magasabbak voltak az egy évvel ezelőttnél, de a burgonyát 4 százalékkal olcsóbban kínálták.

A ruházati kiskereskedelem élénk forgalmat bonyolított le augusztusban, amihez hozzájárult a nyári vásár is. A lakosság ezt a lehetőséget jobban kihasználta, mint tavaly: 27,3 százalékkal több terméket vásárolt, mint az előző évi vásáron. Javult a vegyes iparcikkek kínálata is.